

Ständerat

Conseil des Etats

Consiglio degli Stati

Cussegl dals Stadis



Kommission für Wissenschaft, Bildung und  
Kultur  
CH-3003 Bern – WBK-SR

Commission de la science, de l'éducation et de  
la culture  
CH-3003 Berne – CSEC-CE

Tel. 058 322 99 22  
www.parlament.ch  
wbk.csec@parl.admin.ch

Stand/Etat 29. November 2018

## Sitzungsplanung 1. Quartal 2018 der WBK-SR

## Planification des séances du 1<sup>er</sup> trimestre 2019 de la CSEC-CE

**Sitzung vom Montag, 21. Januar 2019, 10.15 – 18.00 Uhr und Dienstag, 22. Januar 2019, 08.15 – 13.00 Uhr**  
**Séance des Lundi 21 janvier 2019, 10h15 – 18h00 et mardi 22 janvier 2019, 08h15 – 13h00**

### Geschäft

### Objet

17.069 n	Urheberrechtsgesetz. Änderung <i>Loi sur le droit d'auteur. Modification</i>
18.308 s/é	Kt.Iv. JU. Glyphosat und Vorsorgeprinzip <i>Iv.ct. JU. Glyphosate et principe de précaution</i>
17.2020 n	Pet. Fischer Eugen Theodor. Für ein Glyphosatverbot <i>Pét. Fischer Eugen Theodor. Pour une interdiction du glyphosate</i>
16.2004 n	Pet. Greenpeace, AefU, SKS, FRC. Glyphosat verbieten - jetzt! <i>Pét. Greenpeace, AefU, SKS, FRC. Interdire le glyphosate - maintenant!</i>
18.3459 s/é	Mo. Vonlanthen. Förderung zweisprachiger Unterrichtsmodelle in den Landessprachen. Beitrag des Bundes Mo. Vonlanthen. Promotion de modèles d'enseignement dans deux langues nationales. Contribution de la Confédération
18.3392 n	Mo. Nationalrat (WBK-NR). Höhere Fachschulen. Profil stärken, Qualität sichern, Attraktivität steigern <i>Mo. Conseil national (CSEC-CN). Ecoles supérieures. Renforcer le profil, garantir la qualité, accroître l'attrait</i>
18.3390 n	Mo. Nationalrat (WBK-NR). Sistierung der Reorganisation von Agroscope <i>Mo. Conseil national (CSEC-CN). Suspension de la réorganisation d'Agroscope</i>
18.3240 s/é	Mo. Ständerat (Fetz). Höhere Fachschulen stärken <i>Mo. Conseil des Etats (Fetz). Renforcer les écoles supérieures</i>
17.4308 n	Mo. Nationalrat (Regazzi). Bewertung von Bauwerken und Ortsbildern hinsichtlich Aufnahme ins Isos. Kriterien klären <i>Mo. Conseil national (Regazzi). Appréciation des ouvrages et des sites en vue de leur inscription dans l'ISOS. Les critères doivent être clarifiés</i>

16.3895 n	Mo. Nationalrat (Gmür-Schönenberger). Vorhandene Daten zum Studienerfolg publizieren <i>Mo. Conseil national (Gmür-Schönenberger). Publier les données disponibles sur la réussite académique</i>
16.3830 n	Mo. Nationalrat (Page). Anerkennung und Berufsbildung für Personen, die sich um Betagte und Menschen mit Behinderungen kümmern <i>Mo. Conseil national (Page). Reconnaissance et formation professionnelle pour les personnes s'occupant de personnes âgées et/ou handicapées</i>
18.2004	Pet. Jugendsession 2017. Label für die Eingliederung von Menschen mit einer Behinderung in den Arbeitsmarkt <i>Pét. Session des jeunes 2017. Label pour l'inclusion du handicap au travail</i>
19-10	Horizon Europe: Stand der Verhandlungen <i>Horizon Europe : état des négociations</i>
	Andere eigene Geschäfte <i>Autres objets internes</i>

**Sitzung vom Dienstag, 12. Februar 2019, 10.15 – 16.00 Uhr**  
**Séance du mardi 12 février 2019, 10h15 – 16h00**

17.069 n	Urheberrechtsgesetz. Änderung <i>Loi sur le droit d'auteur. Modification</i>
18.313 s/é	Kt.IV. GE. Befähigung der Kantone zur Umsetzung der Gleichstellung von Mann und Frau <i>Iv.ct. GE. Donner aux cantons les moyens de réaliser l'égalité entre femmes et hommes</i>
14.4286 s/é Bericht/Rapport	Po. Bruderer Wyss. Einfuhr und Verkauf von tierquälerisch erzeugten Pelzprodukten verhindern <i>Po. Bruderer Wyss. Mettre un terme à l'importation et à la vente de produits de la pelleterie provenant d'animaux ayant subi de mauvais traitements</i>
18.2010	Pet. Aeberhard Simon. Für ein Pelz-Importverbot in der Schweiz <i>Pét. Aeberhard Simon. Interdire l'importation de fourrure en Suisse</i>
15.2023 n	Pet. Märki Thomas, Tierpartei Schweiz. Importverbot für tierquälerisch hergestellte Pelzprodukte <i>Pét. Märki Thomas, Parti Suisse pour les animaux. Interdire l'importation de produits fabriqués avec de la fourrure d'animaux ayant subi de mauvais traitements</i>
19-03	Ausführungsrecht zum Gesundheitsberufegesetz (GesBG) vom 30. September 2016 (Gesundheitsberufekompetenzverordnung, Registerverordnung GesBG, Gesundheitsberufeanerkennungsverordnung) <i>Droit d'exécution (ordonnance relative aux compétences LPSan, ordonnance concernant le registre des professions de la santé, ordonnance sur la reconnaissance des professions de la santé) de la loi du 30 septembre 2016 sur les professions de la santé (LPSan)</i>
	Andere eigene Geschäfte <i>Autres objets internes</i>

**Sitzungsdaten 2019 / Dates des séances 2019****1. Quartal 2019 / 1<sup>er</sup> trimestre 2019**

21./22. Januar 2019 / 21 / 22 janvier 2019

12. Februar 2019 / 12 février 2019

**3. Quartal 2019 / 3<sup>ème</sup> trimestre 2019**

4./5. Juli 2019 / 4 / 5 juillet 2019

20. August 2019 / 20 août 2019

**2. Quartal 2019 / 2<sup>ème</sup> trimestre 2019**

28./29. März 2019 / 28 / 29 mars 2019

(29. März → Besuche in Zürich / 29 mars → visites à Zurich)

29. April 2019 / 29 avril 2019

**4. Quartal 2019 / 4<sup>ème</sup> trimestre 2019**

24./25. Oktober 2019 / 24 / 25 octobre 2019

18. November 2019 / 18 novembre 2019

**Sitzungsdaten 2020 / Dates des séances 2020****1. Quartal 2020 / 1<sup>er</sup> trimestre 2020**

30./31. Januar 2020 / 30 / 31 janvier 2020

18. Februar 2020 / 18 février 2020

**3. Quartal 2020 / 3<sup>ème</sup> trimestre 2020**

25./26. Juni 2020 / 25 / 26 juin 2020

18. August 2020 / 18 août 2020

**2. Quartal 2020 / 2<sup>ème</sup> trimestre 2020**

2./3. April 2020 / 2 / 3 avril 2020

30. April 2020 / 30 avril 2020

**4. Quartal 2020 / 4<sup>ème</sup> trimestre 2020**

22./23. Oktober 2020 / 22 / 23 octobre 2020

9. November 2020 / 9 novembre 2020